

## MESURES DE QUARANTAINE — QUARANTINE RESTRICTIONS

Les *Etablissements des Détroits* ont rapporté les mesures prises contre la *variolo* à l'égard de *Jeddah*, le 7 septembre. (S.B. 11. IX.)

Le Gouvernement des *Indes néerlandaises* a rapporté les mesures prises contre la *peste* à l'égard d'*Aden*, le 5 septembre. (S.B. 11. IX.)

Le Gouvernement des *Indes néerlandaises* a soumis aux mesures contre la *peste* les provenances de *Saïgon*, le 3 septembre. (S.B. 8. IX.)

The *Straits Settlements* have withdrawn the measures taken on account of *smallpox* against *Jeddah* on September 7th. (S.B. 11. IX.)

The Government of the *Dutch East Indies* has withdrawn the measures taken on account of *plague* against *Aden* on September 5th. (S.B. 11. IX.)

The Government of the *Dutch East Indies* made arrivals from *Saigon* subject to measures against *plague* on September 3rd. (S. B. 8. IX.)